

Opis techniczny, instrukcja obsługi PS 15 Truckstar Plus

Urządzenia PS15 przeznaczone są przede wszystkim do pogłębiania bieżnika opon w samochodach ciężarowych oznaczonych jako „Regroovable”.

INSTALACJA

Podłącz PS15 Truckstar Plus do gniazdko 230 woltów z uziemieniem, zabezpieczonego wyłącznikiem różnicowym 30 mA. Przełącznik znajduje się z przodu urządzenia. Pod wtyczką przewodu znajduje się suwak wyłącznika, zawierający, oprócz bezpiecznika aktywnego, zapasowy bezpiecznik 3,15A zwłoczny.

Po podłączeniu do sieci urządzenie przez sekundę wyświetla częstotliwość, na którą ustawiona jest karta elektroniczna (we Francji 50 Hz) a następnie dwa nieruchome zera, które oznaczają, że karta nie jest zasilana. Wciśnięcie przycisku + umożliwia precyzyjne (do 1%) wybranie mocy grzania, którą wytwarza transformator (od 1 do 99%). Jeśli wybrana moc jest zbyt duża, można ją zmniejszyć wciskając przycisk -. Aby przerwać grzanie (dobrowolne czuwanie), należy wcisnąć jednocześnie przyciski + i -. Urządzenie wyświetli 2 migające kreski. Aby powrócić do używanej poprzednio mocy grzania, należy wcisnąć przycisk + lub -. Po 15 minutach nie używania urządzenie przechodzi w stan czuwania i wyświetli 2 migające kreski, rączka nie jest zasilana.

MONTAŻ OSTRZA, GŁĘGOKOŚĆ CIĘCIA

Przerwij zasilanie rączki poprzez przejście w stan czuwania lub za pomocą przełącznika. Uwolnij zaciski głowicy uchwytu do nożyków za pomocą dostarczonego klucza. Włożyć wybrany nożyk w odpowiadające mu szczeliny. Dokręć nakrętki przykręcając je po kontakcie z zaciskami maksymalnie o jedną czwartą obrotu. Aby chronić osnowę opony, należy po nacinaniu pozostawić minimum dwa milimetry między dnem rzeźby oraz warstwami. (zob. zalecenia producentów dotyczące nacięć).

NORMY

Urządzenie to jest zgodne z normami elektrycznymi IEC 60335-1 :2001 (w tym poprawka 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (w tym poprawka 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008. – LCIE n° 113505-625436 (8.12.2012)

ŚRODKI BEZPIECZEŃSTWA

- Nie wkładać rąk przed pracującym narzędziem. Istnieje ryzyko zranienia jeżeli ostrze wyjdzie z gumeny lub złamie się.
- Podczas pracy obowiązkowo używać rękawic.

KONSERWACJA I SERWIS POSPRZEDAŻOWY

Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi być wymieniony przez producenta, serwis posprzedażny lub podobnie wykwalifikowaną osobę w celu uniknięcia zagrożenia. Kiedy prowadniki są zużyte reszta głowicy również nie nadaje się do użytku. Należy ją wymienić w całości. Nr kat. 15011/E+. Istotne jest, aby regularnie czyścić głowicę, na której montowane są nożyki, aby zapewnić dobry kontakt elektryczny. Jeśli głowica jest zużyta, kable również nie nadają się do użytku. Należy ją również wymienić. Pod przewodem zasilającym znajduje się kasa dwoma bezpiecznikami: czynnym i zapasowym.

GWARANCJA

Tylko autoryzowany przez PSO personel jest upoważniony do przeprowadzania wszelkich koniecznych napraw. Urządzenie PS15 TRUCKSTAR PLUS objęte jest 12-miesięczną gwarancją na wszelkie wady produkcyjne ważną od daty wystawienia faktury sprzedaży. W okresie gwarancji, wszelkie wadliwe części po ich otrzymaniu zostaną wymienione na nowe.

Zakres gwarancji nie obejmuje:

- Okresowych przeglądów, konserwacji, naprawy i wymiany części w wyniku normalnego zużycia (głowica i kable).
- Uszkodzeń powstałych z przyczyn zewnętrznych, śladów wgnieceń.
- Uszkodzeń powstałych w wyniku nieprawidłowego użycia, nieprzestrzegania instrukcji obsługi.
- Wadliwego działania z powodu normalnego zużycia, zaniedbania, modyfikacji lub dostosowania sprzętu, bądź braku konserwacji sprzętu ze strony użytkownika.
- Zmienionego, zatartego, usuniętego lub nieczytelnego numeru seryjnego.

Wadliwie działające urządzenie w żadnych okolicznościach nie zostanie wymienione na nowe. Brak urządzenia z powodu naprawy nie może stanowić podstawy do jakiegokolwiek odszkodowania.

OSTRZEŻENIA

Urządzenie nie powinno być użytkowane przez osoby (w tym dzieci) z upośledzeniem fizycznym, sensorycznym lub umysłowym, jak również przez osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, za wyjątkiem przypadków, kiedy znajdują się one pod opieką osoby odpowiedzialnej za ich bezpieczeństwo lub zostały przez nią poinstruowane w zakresie użytkowania urządzenia.

Należy pilnować dzieci, aby upewnić się, że nie bawią się urządzeniem.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

PSO sas zaświdaucza, że urządzenie zostało wyprodukowane zgodnie z europejskimi normami bezpieczeństwa elektrycznego IEC 60335-1 :2001 (w tym poprawka 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (w tym poprawka 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008.

Technický popis, uživatelská příručka **PS 15 Truckstar Plus**

Zařízení PS15 je primárně určeno k obnovování běhouňů pneumatik nákladních vozidel s označením „**Regroovable**“.

INSTALACE

Připojte PS15 Truckstar Plus k uzemněné zásuvce 230 V, chráněné 30 mA diferenčním spínačem. Spínač je umístěn na přední straně jednotky. Pod zástrčkou kabelu je umístěno jističové šoupátko obsahující kromě aktivní pojistky také náhradní zpožděnou pojistku 3,15A.

Po připojení k sítí se na přístroji na sekundu zobrazí frekvence, na kterou je elektronická deska nastavena (50 Hz ve Francii), následovaná dvěma nehybnými nulami, které signalizují, že deska není napájena. Stisknutím tlačítka + můžete přesně (na 1 %) zvolit topný výkon, který transformátor produkuje (od 1 do 99 %). Pokud je zvolený výkon příliš vysoký, lze jej snížit stisknutím tlačítka -. Chcete-li zastavit ohřev (dobrovolný pohotovostní režim), stiskněte současně tlačítka + a -. Na displeji spotřebiče se zobrazí 2 blikající pomlčky. Chcete-li se vrátit k dříve používanému výkonu vytápnění, stiskněte tlačítko + nebo -. Po 15 minutách nepoužívání přejde přístroj do pohotovostního režimu a zobrazí se 2 blikající pomlčky, rukojet' není napájena.

SESTAVA NOŽŮ, HLOUBKA ŘEZU

Přerušte napájení rukojeti přepnutím do pohotovostního režimu nebo pomocí vypínače. Pomocí dodaného klíče uvolněte svorky hlavy držáku nože. Vložte vybraný nůž do příslušných otvorů. Matice utáhněte zašroubováním po kontaktu se svorkami maximálně o čtvrt otáčky. Z důvodu ochrany kostry pneumatiky ponechte po naříznutí mezi spodní částí rezáku a pláty minimálně dva milimetry. (Viz doporučení výrobců týkající se zárezů).

NORMY

Tento spotřebič splňuje požadavky elektrických norem IEC 60335-1 :2001 (včetně změny 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (včetně změny 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008. - LCIE č. 113505-625436 (8.12.2012).

BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Nedávejte ruce před pracovní nástroj. Hrozí nebezpečí poranění, pokud se čepel vylékne z gumy nebo se zlomí.
- Při práci je nutné používat rukavice.

ÚDRŽBA A POPRODEJNÍ SERVIS

Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit výrobce, poprodejný servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se předešlo nebezpečí. Při opotřebení vodítek je nepoužitelný i zbytek hlavy. Musí být vyměněna celá. Kat. č. 15011/E+. Pro zajištění dobrého elektrického kontaktu je důležité pravidelně čistit hlavu, na které jsou nože namontovány. Pokud je hlava opotřebovaná, jsou nepoužitelné i kabely. Měly by být rovněž vyměněny. Pod napájecím kabelem se nachází kazeta se dvěma pojistkami: aktivní pojistikou a náhradní pojistikou.

ZÁRUKA

Potřebné opravy jsou oprávněni provádět pouze pracovníci oprávnění k výkonu služby PSO. Na zařízení PS15 TRUCKSTAR PLUS je poskytována záruka na výrobní vady v délce 12 měsíců, která platí od data vystavení prodejní faktury. Během záruční doby budou všechny vadné díly po obdržení vyměněny za nové.

Záruka se nevztahuje na:

- Pravidelná kontrola, údržba, oprava a výměna dílů z důvodu běžného opotřebení (hlava a kabely).
- Poškození z vnějších příčin, stopy po promáčknutí.
- Poškození způsobené nesprávným používáním, nedodržením návodu k obsluze.
- Poruchy způsobené běžným opotřebením, nedbalostí, úpravou nebo seřízením zařízení nebo nedostatečnou údržbou zařízení ze strany uživatele.
- Změněné, vymazané, odstraněné nebo nečitelné sériové číslo.

Nefunkční zařízení nebude za žádných okolností vyměněno. Absence zařízení z důvodu opravy nemůže být důvodem pro jakoukoliv kompenzaci.

UPOZORNĚNÍ

Spotřebič by neměly používat osoby (včetně dětí) s tělesným, smyslovým nebo mentálním postižením nebo osoby bez zkušeností a znalostí, pokud nejsou v péči osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud nebyly touto osobou poučeny o používání spotřebiče.

Děti by měly být pod dohledem, aby se zajistilo, že si se spotřebičem nebudou hrát.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

PSO sas potvrzuje, že zařízení bylo vyrobeno v souladu s evropskými normami elektrické bezpečnosti.

IEC 60335-1 :2001 (včetně změny 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (včetně změny 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008.

Technický popis, návod na obsluhu PS 15 Truckstar Plus

Zariadenie PS15 je primárne určené na obnovovanie dezénov pneumatík nákladných vozidiel s označením „Regroovable“.

INŠTALÁCIA

Pripojte PS15 Truckstar Plus k uzemnej zásuvke 230 V, chránenej 30 mA diferenčným spínačom. Spínač sa nachádza na prednej strane jednotky. Pod zástrčkou kábla sa nachádza šuplík ističa, ktorý okrem aktívnej poistky obsahuje aj náhradnú 3,15 A oneskorenú poistku.

Po pripojení k sieti zariadenie na sekundu zobrazí frekvenciu, na ktorú je elektronická doska nastavená (50 Hz vo Francúzsku), po ktorej nasledujú dve nehybné nuly, ktoré znamenajú, že doska nie je napájaná. Stlačením tlačidla + môžete presne zvolať (na 1 %) vykurovací výkon, ktorý transformátor produkuje (od 1 do 99 %). Ak je zvolený výkon príliš vysoký, je možné ho znížiť stlačením tlačidla -. Ak chcete zastaviť ohrev (dobrovoľný pohotovostný režim), stlačte súčasne tlačidlá + a -. Na displeji spotrebiča sa zobrazia 2 blikajúce pomlčky. Ak sa chcete vrátiť na predtým použitý výkon vykurovania, stlačte tlačidlo + alebo -. Po 15 minútach nepoužívania prejde prístroj do pohotovostného režimu a zobrazia sa 2 blikajúce čiarky, rukoväť nie je napájaná.

MONTÁŽ NOŽA, HĽBKA REZU

Prerušte napájanie rukoväťe prepnutím do pohotovostného režimu alebo pomocou vypínača. Pomocou priloženého kľúča uvoľnite svorky hlavy držiaka nožov. Vložte vybraný nôž do príslušných otvorov. Matice utiahnite zaskrutkováním po kontakte so svorkami maximálne o štvrtinu otáčky. V záujme ochrany kostry pneumatiky nechajte po narezaní medzi spodnou časťou rezu a pláštom minimálne dva milimetre. (pozri odporúčania výrobcov týkajúce sa zárezov).

ŠTANDARDY

Tento spotrebič je v súlade s elektrickými normami IEC 60335-1 :2001 (vrátane zmeny 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (vrátane zmeny 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008. - LCIE č. 113505-625436 (8.12.2012).

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

- Nedávajte ruky pred pracovný nástroj. V prípade, že nôž vypadne z gumeného alebo hliníkového rezu, hrozí nebezpečenstvo poranenia.
- Pri práci je povinné používať rukavice.

ÚDRŽBA A POPREDAJNÝ SERVIS

Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť výrobca, popredajný servis alebo podobne kvalifikovaná osoba, aby sa zabránilo nebezpečenstvu. Ak sú vodiace lišty opotrebované, je nepoužiteľný aj zvyšok hlavy. Musí sa vymeniť celá. Kat. č. 15011/E+. Je dôležité pravidelne čistiť hlavu, na ktorej sú namontované frézy, aby sa zabezpečil dobrý elektrický kontakt. Ak je hlava opotrebovaná, káble sú tiež nepoužiteľné. Mali by sa tiež vymeniť. Pod napájacím káblom sa nachádza kazeta s dvoma poistkami: aktívnu poistikou a náhradnou poistikou.

ZÁRUKA

Všetky potrebné opravy sú oprávnení vykonávať len pracovníci poverení prevádzkovateľom PSO. Na zariadenie PS15 TRUCKSTAR PLUS sa vzťahuje 12-mesačná záruka na akékoľvek výrobné chyby platná od dátumu vystavenia predajnej faktúry. Počas záručnej doby budú všetky chybné diely po prijatí vymenené za nové.

Záruka sa nevzťahuje na:

- Pravidelná kontrola, údržba, oprava a výmena dielov z dôvodu bežného opotrebovania (hlava a káble).
- Poškodenie z vonkajších príčin, stopy po preliačení.
- Poškodenie spôsobené nesprávnym používaním, nedodržaním návodu na obsluhu.
- Poruchy spôsobené bežným opotrebováním, nedbalosťou, úpravou alebo nastavením zariadenia alebo nedostatočnou údržbou zariadenia zo strany používateľa.
- Zmenené, zmazané, odstránené alebo nečitateľné sériové číslo.

Nefunkčné zariadenie nebude za žiadnych okolností vymenené. Absencia zariadenia z dôvodu opravy nemôže byť základom pre akúkoľvek kompenzáciu.

UPOZORNENIA

Spotrebič by nemali používať osoby (vrátane detí) s telesným, zmyslovým alebo mentálnym postihnutím alebo osoby bez skúseností a znalostí, okrem prípadov, keď sú v starostlivosťi osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo boli ňou poučené o používaní spotrebiča.

Deti by mali byť pod dohľadom, aby sa zabezpečilo, že sa so spotrebičom nebudú hrať.

VYHLÁSENIE O ZHODE

PSO sas potvrdzuje, že zariadenie bolo vyrobené v súlade s európskymi normami elektrickej bezpečnosti
IEC 60335-1 :2001 (vrátane zmeny 1 :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (vrátane zmeny 1 :2006). IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008.

Műszaki leírás, használati utasítás **PS 15 Truckstar Plus**

A PS15 berendezés elsősorban a „**Regroovable**” jelzéssel ellátott tehergékpkocsik gumiabroncsprofiljának visszavágására szolgál.

IBEÁLLÍTÁS

Csatlakoztassa a PS15 Truckstar Plus-t egy 230 voltos, földelt, 30 mA-es differenciális kapcsolóval védeett aljzathoz. A kapcsoló a készülék előlő részén található. A kábel dugója alatt található egy megszakító csúszka, amely az aktív biztosítékon kívül egy 3,15A késleltetett tartalék biztosítéket is tartalmaz.

A hálózatra csatlakoztatva a készülék egy másodpercig megjeleníti azt a frekvenciát, amelyre az elektronikus tábla be van állítva (Franciaországban 50 Hz), amelyet két álló nulla követ, ami azt jelzi, hogy a tábla nincs áram alatt. A + gomb megnyomásával pontosan (1%-ra) kiválasztható a transzformátor által termelt fűtési teljesítmény (1 és 99% között). Ha a kiválasztott teljesítmény túl nagy, a - gomb megnyomásával csökkenthető. A fűtés leállításához (önkéntes készenléttel) nyomja meg egyszerre a + és a - gombot. A készülék kijelzőjén 2 villogó kötőjel jelenik meg. A korábban használt fűtés teljesítményre való visszatéréshez nyomja meg a + vagy - gombot. 15 perc használaton kívüli használat után a készülék készenléti állapotba kerül, és 2 villogó kötőjelet jelenít meg, a fogantyú nem kap áramot.

PENGE SZERELVÉNY, VÁGÁSI MÉLYSÉG

Szakítsa meg a fogantyú áramellátását készenléti állapotba kapcsolással vagy a kapcsoló használatával. A mellékelt kulcs segítségével oldja ki a késtartó fejrögzítőket. Helyezze be a kiválasztott kést a megfelelő nyílásokba. Az anyákat a bilincsek érintkezése után legfeljebb egy negyed fordulatot csavarva húzza meg. Az abroncváz védelme érdekében a bevágás után hagyjon legalább két millimétert a véső alja és a rétegek között. (lásd a gyártók bevágás vonatkozó ajánlásait).

SZABÁLYZATOK

Ez a készülék megfelel az IEC 60335-1 :2001 (beleértve az 1. módosítást :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (beleértve az 1. módosítást :2006) elektromos szabványoknak. IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008. - LCIE n° 113505-625436 (2012.12.8.).

BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

- Ne tegye a kezét a munkaeszköz elő. Sérülésveszély áll fenn, ha a penge kiszakad a gumiból vagy eltörök.
- A munkavégzés során kötelező kesztyűt használni.

KARBANTARTÁS ÉS ÉRTÉKESÍTÉS UTÁNI SZOLGÁLTATÁS

Ha a tápkábel megsérül, azt a gyártónak, az értékesítés utáni szerviznek vagy hasonlóan képzett személynek kell kicserélnie a veszély elkerülése érdekében. A vezetők elhasználódása esetén a fej többi része is használhatatlan. Teljes egészében ki kell cserélni. Kat. sz. 15011/E+. Fontos, hogy a fejet, amelyre a vágófejet szerelték, rendszeresen tisztítsa meg a jó elektromos érintkezés biztosítása érdekében. Ha a fej elkopott, a kábelek is használhatatlanok. Ezeket is ki kell cserélni. A tápkábel alatt található egy kazetta két biztosítékkal: egy aktív biztosítékkal és egy tartalék biztosítékkal.

GARANCIA

A szükséges javításokat csak a PSO által felhatalmazott személyzet végezheti el. A PS15 TRUCKSTAR PLUS készülékre az eladási számla kiállításának dátumától számított 12 hónapos garancia vonatkozik a gyártási hibák ellen. A garanciális időszak alatt a hibás alkatrészeket átvételkor újakra cseréljük.

A garancia nem terjed ki:

- Az alkatrészek (fej és kábelek) rendszeres ellenőrzése, karbantartása, javítása és cseréje a normál elhasználódás miatt.
- Különböző okokból eredő sérülések, horpadásnyomok.
- Helytelen használatból, a használati utasítás be nem tartásából eredő károk.
- Meghibásodások, amelyek a normál elhasználódás, gondatlanság, a berendezés módosítása vagy beállítása, illetve a berendezés karbantartásának hiánya miatt a felhasználó részéről következnek be.
- Megváltozott, kitörött, eltávolított vagy olvashatatlan sorozatszám.

A meghibásodott készüléket semmilyen körülmények között nem cserélik ki. A készülék javítás miatti hiánya nem képezheti kártérítés alapját.

FIGYELMEZTETÉSEK

A készüléket nem használhatják fizikai, érzékszervi vagy szellemi fogyatékkal élő személyek (beleértve a gyermekeket is), illetve tapasztalat és ismeretek nélküli személyek, kivéve, ha a biztonságukért felelős személy felügyelete alatt állnak, vagy ha a személy a készülék használatára vonatkozóan utasítást kapott.

A gyermekeket felügyelni kell, hogy ne játszanak a készülékkel.

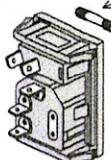
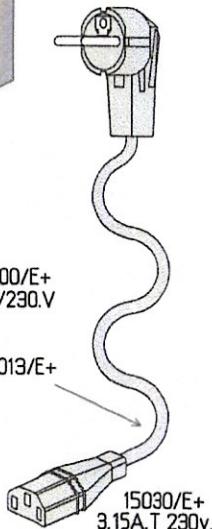
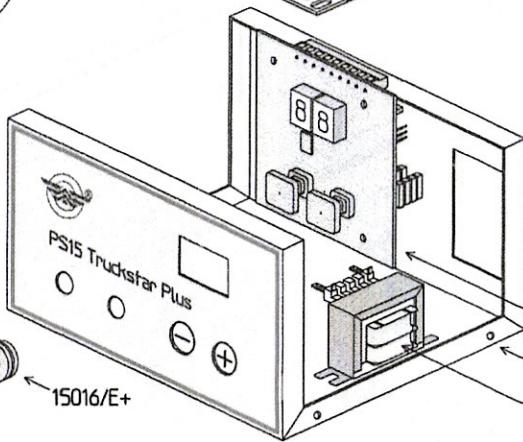
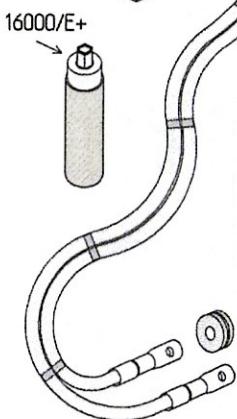
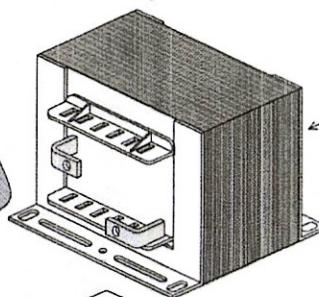
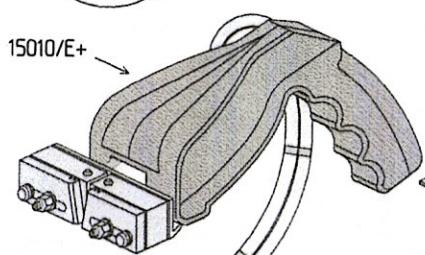
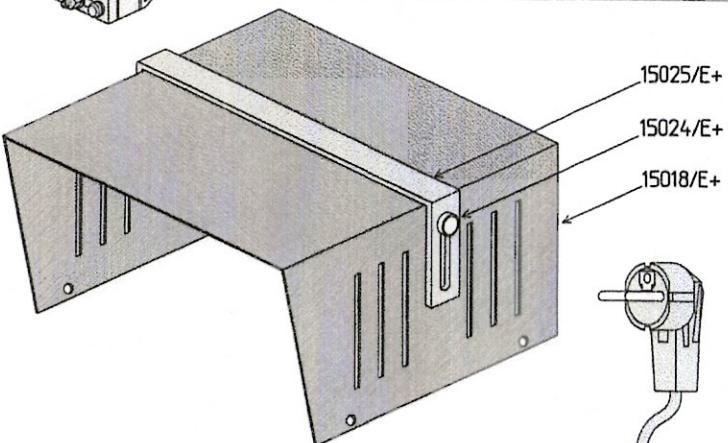
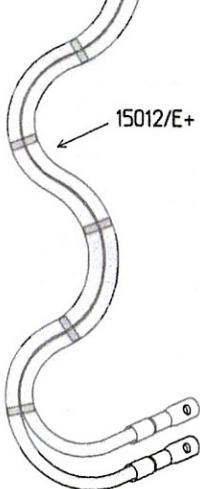
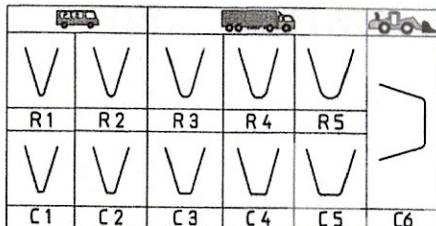
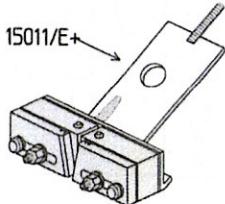
MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

PSO sas tanúsítja, hogy a berendezés az európai elektromos biztonsági szabványoknak megfelelően készült.

IEC 60335-1 :2001 (beleértve az 1. módosítást :2002) + A1 :2004 + A2 :2006 (beleértve az 1. módosítást :2006).

IEC 60335-2-45 :2002 + A1 :2008.

PS15 Truckstar Plus 120/230.V



15029/E+
120/230.V
15027/E+
16500.E+
120/230.V